

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1969 Nr. 225

A. TITEL

*Negenenveertigste Aanvullend Protocol bij het op 25 juli 1958
te Brussel ondertekende Protocol tussen het Koninkrijk der
Nederlanden, het Koninkrijk België en het Groothertogdom
Luxemburg tot vaststelling van een nieuw tarief van invoerrechten,
met Bijlage;
Brussel, 17 september 1969*

B. TEKST ¹⁾

**Negenenveertigste Aanvullend Protocol bij het op 25 juli 1958
te Brussel ondertekende Protocol tussen België, Luxemburg
en Nederland tot vaststelling van een nieuw tarief van invoerrechten**

De Regeringen van het Koninkrijk België, het Groothertogdom
Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden,

Bewust van de noodzakelijkheid om opnieuw wijzigingen aan te
brengen in het tarief van invoerrechten behorende bij het Protocol
tussen België, Luxemburg en Nederland, tot vaststelling van een
nieuw tarief van invoerrechten, ondertekend te Brussel, op 25 juli
1958,

Zijn het volgende overeengekomen:

Artikel 1

Het tarief van invoerrechten behorende bij het Protocol tussen
België, Luxemburg en Nederland, tot vaststelling van een nieuw
tarief van invoerrechten, wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage
bij het onderhavige Protocol.

¹⁾ De Franse tekst is niet afgedrukt.

Artikel 2

Dit Protocol zal worden geacht wezenlijk deel uit te maken van het in artikel 1 bedoelde Protocol.

Dit Protocol zal worden bekrachtigd en de akten van bekrachtiging zullen zo spoedig mogelijk te 's-Gravenhage worden nedergelegd.

De bepalingen van dit Protocol zullen in werking treden op de op de dag der nederlegging van de derde akte van bekrachtiging. De wijzigingen voorzien in artikel 1 zullen evenwel voorlopig worden toegepast met ingang van 1 oktober 1969.

TEN BLIJKE WAARVAN de ondergetekenden, daartoe behoorlijk gemachtigd, dit Protocol hebben ondertekend.

GEDAAN te Brussel, op 17 september 1969, in drie exemplaren, in de Nederlandse en in de Franse taal, zijnde beide teksten gelijkelijk authentiek.

Voor de Regering van het Koninkrijk België:

(w.g.) PIERRE HARMEL

Voor de Regering van het Groothertogdom Luxemburg:

(w.g.) L. SCHAUS

Voor de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden:

(w.g.) J. A. DE VOS VAN STEENWIJK

Bijlage

I. De Inleidende bepalingen betreffende het tarief worden gewijzigd zoals hierna is aangegeven:

a. In paragraaf 20, tweede lid, wordt „§ 21, letter *c*”, vervangen door „§ 21”;

b. Aan paragraaf 20 wordt als derde lid toegevoegd:

3. De bevoegde Ministers kunnen onder de door hen te stellen voorwaarden en beperkingen toestaan dat de vrijstelling wordt verleend bij wijze van teruggaaf.

c. Paragraaf 21 wordt vervangen door:

§ 21

1. De bevoegde Ministers stellen, op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen, bepalingen vast, volgens welke onder de door hen te stellen voorwaarden en beperkingen, gehele of gedeeltelijke vrijstelling van invoerrecht wordt verleend voor:

a. goederen welke worden ingevoerd om een bewerking – het monteren, samenbouwen of aanbrengen aan andere goederen daar- onder begrepen – te ondergaan en bestemd zijn om daarna weder te worden uitgevoerd;

b. goederen welke worden ingevoerd om te worden verwerkt tot andere goederen, welke zijn bestemd om te worden uitgevoerd;

c. goederen welke worden ingevoerd om te worden hersteld – het reviseren en afstellen daaronder begrepen – en zijn bestemd om daarna weder te worden uitgevoerd;

d. goederen, zoals katalysatoren, versnellers of vertragers van scheikundige reacties, welke worden ingevoerd om de vervaardiging van uit te voeren goederen mogelijk te maken of te vergemakkelijken en welke tijdens hun gebruik geheel of gedeeltelijk verdwijnen en niet meer in de uitgevoerde goederen voorkomen.

2. De bevoegde Ministers kunnen bepalen dat geen vrijstelling wordt verleend, indien een vrijstelling niet bijdraagt tot het scheppen van de meest gunstige voorwaarden voor de uitvoer van de behandelde goederen of zo daardoor de wezenlijke belangen worden geschaad van de producenten, die gevestigd zijn op het grondgebied van de Europese Gemeenschappen.

3. De bevoegde Ministers kunnen bepalen dat vrijstelling wordt verleend voor de invoer van goederen van dezelfde soort, van dezelfde hoedanigheid en met dezelfde technische kenmerken als goederen in het vrije verkeer waaruit tevoren uitgevoerde goederen zijn vervaardigd.

d. In paragraaf 22, vierde lid wordt letter *b* vervangen door:

b. de uitgevoerde goederen zijn hersteld, bewerkt, verwerkt of als delen of onderdelen zijn aangebracht in Griekenland, in Marokko of in Tunesië en op de ingevoerde goederen volgens § 36 het recht GR, M.T. of E.G. van toepassing is.

e. Na paragraaf 26 wordt ingevoegd:

§ 26 bis

De bevoegde Ministers kunnen, op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen, bepalingen vaststellen, volgens welke, onder de voorwaarden en beperkingen voorkomend in internationale verdragen waarbij België, Luxemburg en Nederland partij zijn, gehele of gedeeltelijke vrijstelling van invoerrecht wordt verleend voor goederen, welke bestemd zijn voor internationale organisaties of, in voorkomend geval, voor de daaraan verbonden personen.

II. Na artikel 11 van de Bepalingen betreffende de douanewaarde van de goederen wordt ingevoegd:

Artikel 11 bis

1. Indien goederen, welke zijn opgeslagen:

– voor zover betreft België en het Groothertogdom Luxemburg, in openbare, particuliere of fictieve entrepots, en

– voor zover betreft Nederland, in inrichtingen voor tijdelijke of voorlopige opslag of in fictieve entrepots of fabrieksentrepots in het vrije verkeer worden gebracht, gelden bij het in aanmerking nemen van de betaalde of te betalen prijs voor het bepalen van de waarde de volgende bijzondere bepalingen:

a. behoudens het bepaalde in artikel 9 kan de betaalde of te betalen prijs zijn ofwel de verkoopprijs betrekking hebbende op opslag in deze entrepots of inrichtingen ofwel de prijs bij een wederverkoop, mits het in beide gevallen een op de in artikel 1, lid 3, genoemde Gemeenschappen gerichte prijs betreft;

b. indien de datum van opslag in deze entrepots of inrichtingen in aanmerking wordt genomen, wordt rekening gehouden met de abnormale prijsschommelingen welke tijdens de opslag aanleiding hebben gegeven tot toepassing van de in artikel 10, lid 7, bedoelde schorsing van de toleranties. Wanneer de opslag meer dan twee jaar duurt, wordt eveneens rekening gehouden met de overige prijsschommelingen;

c. indien de datum van uitslag uit deze entrepots of inrichtingen in aanmerking wordt genomen, dan worden de in artikel 10 bedoelde toleranties vergroot met de duur van de opslag wanneer deze niet meer dan twee jaar belooft;

d. in de waarde moeten niet worden begrepen: de kosten voor opslag en bewaring in goede staat van de goederen tijdens hun verblijf in deze entrepots of inrichtingen, die een koper draagt, wanneer de door hem betaalde of te betalen prijs basis voor de waardebepaling is.

2. Indien in Nederland goederen, welke zijn opgeslagen in publieke of particuliere entrepots, in het vrije verkeer worden gebracht, moeten de kosten die een koper draagt voor opslag van goederen en hun bewaring in goede staat tijdens hun verblijf in deze entrepots, niet in de waarde worden begrepen wanneer de door hem betaalde of te betalen prijs basis voor de waardebepaling is.

III. Bij de onderverdeling C van post 84.17 van het tarief van invoerrechten wordt in de kolom „Omschrijving van de goederen”, „Warmtewisselaars” vervangen door: „Warmteuitwisselaars”.

IV. De Aanvullende Aantekening op Hoofdstuk 21 wordt vervangen door:

Aanvullende Aantekening

Voor de toepassing van onderverdeling E op post 21.07 worden als „fondues” aangemerkt preparaten met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van 12 of meer, doch minder dan 18 gewichtspercenten, verkregen op basis van gesmolten kaas bij de bereiding waarvan geen andere dan Emmentaler kaas of Gruyère kaas, met toevoeging van witte wijn, brandewijn van kersen (kirsch), zetmeel en specerijen zijn gebruikt, in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van 1 kilogram of minder.

Indeling onder deze onderverdeling is bovendien onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt overgelegd, hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vast te stellen door de Minister van Financiën.

D. GOEDKEURING

Het Protocol behoeft ingevolge artikel 60, lid 2, van de Grondwet de goedkeuring der Staten-Generaal alvorens te kunnen worden bekrachtigd.

E. BEKRACHTIGING

Bekrachtiging van het Protocol is voorzien in artikel 2, lid 2.

G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van het Protocol zullen ingevolge artikel 2, lid 3, in werking treden op de dag der nederlegging van de derde akte van bekrachtiging. De wijzigingen voorzien in artikel 1 worden evenwel voorlopig toegepast van 1 oktober 1969 af.

J. GEGEVENS

Van het op 25 juli 1958 te Brussel ondertekende Protocol tussen het Koninkrijk der Nederlanden, het Koninkrijk België en het Groot-hertogdom Luxemburg tot vaststelling van een nieuw tarief van invoerrechten, van welk Protocol het onderhavige Protocol krachtens artikel 2, eerste lid, wezenlijk deel uitmaakt, is de tekst geplaatst in *Trb.* 1958, 130. Zie ook *Trb.* 1960, 55.

Het Protocol van 25 juli 1958 is voor de eerste maal aangevuld door het op 22 december 1958 te Brussel ondertekende Aanvullend Protocol, waarvan de tekst is geplaatst in *Trb.* 1959, 7.

Het Protocol is vervolgens aangevuld door:

- het op 19 februari 1960 te Brussel ondertekende Tweede Aanvullend Protocol, waarvan de tekst is geplaatst in *Trb.* 1960, 52.
- het op 15 juni 1960 te Brussel ondertekende Derde Aanvullend Protocol, waarvan de tekst is geplaatst in *Trb.* 1960, 53.
- het op 15 juni 1960 te Brussel ondertekende Vierde Aanvullend Protocol, waarvan de tekst is geplaatst in *Trb.* 1960, 54.
- het op 1 december 1960 te Brussel ondertekende Vijfde Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1960, 143.
- het op 28 april 1961 te Brussel ondertekende Zesde Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1961, 55.
- het op 31 mei 1961 te Brussel ondertekende Zevende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1961, 75.
- het op 31 mei 1961 te Brussel ondertekende Achtste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1961, 76.
- het op 24 november 1961 te Brussel ondertekende Negende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 18.
- het op 23 maart 1962 te Brussel ondertekende Tiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 55.
- het op 20 juni 1962 te Brussel ondertekende Elfde Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 143.

– het op 20 juni 1962 te Brussel ondertekende Twaalfde Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 144.

– het op 20 juni 1962 te Brussel ondertekende Dertiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 145.

– het op 20 augustus 1962 te Brussel ondertekende Veertiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1962, 146.

– het op 18 oktober 1962 te Brussel ondertekende Vijftiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1963, 40.

– het op 14 december 1962 te Brussel ondertekende Zestiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1963, 41.

– het op 18 juni 1963 te Brussel ondertekende Zeventiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1963, 129.

– het op 14 november 1963 te Brussel ondertekende Achttiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1964, 20.

– het op 13 december 1963 te Brussel ondertekende Negentiende Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1964, 25.

– het op 14 februari 1964 te Brussel ondertekende Twintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1964, 63.

– het op 12 juni 1964 te Brussel ondertekende Eenentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1964, 126.

– het op 22 juni 1964 te Brussel ondertekende Tweeëntwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1964, 127.

– het op 22 oktober 1964 te Brussel ondertekende Drieëntwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1965, 18.

– het op 16 december 1964 te Brussel ondertekende Vierentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1965, 42.

– het op 22 maart 1965 te Brussel ondertekende Vijfentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1965, 83.

– het op 21 december 1965 te Brussel ondertekende Zesentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1966, 151.

– het op 22 maart 1966 te Brussel ondertekende Zevenentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1966, 157.

– het op 20 juni 1966 te Brussel ondertekende Achtentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1966, 187.

– het op 2 november 1966 te Brussel ondertekende Negenentwintigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1966, 269.

– het op 22 december 1966 te Brussel ondertekende Dertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1967, 8.

– het op 21 maart 1967 te Brussel ondertekende Eenendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1967, 58.

– het op 16 mei 1967 te Brussel ondertekende Tweeëndertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1967, 102.

– het op 16 mei 1967 te Brussel ondertekende Drieëndertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1967, 103.

– het op 26 juni 1967 te Brussel ondertekende Vierendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1967, 126.

– het op 24 november 1967 te Brussel ondertekende Vijfendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1968, 3.

– het op 20 december 1967 te Brussel ondertekende Zesendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1968, 16.

– het op 21 maart 1968 te Brussel ondertekende Zevenendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1968, 69.

– het op 30 april 1968 te Brussel ondertekende Achtendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1968, 94.

– het op 20 juni 1968 te Brussel ondertekende Negenendertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 3.

– het op 18 juli 1968 te Brussel ondertekende Veertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 4.

– het op 6 september 1968 te Brussel ondertekende Eenenvestigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 5.

– het op 23 september 1968 te Brussel ondertekende Tweeënveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 6.

– het op 20 december 1968 te Brussel ondertekende Drieënveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 58.

– het op 24 januari 1969 te Brussel ondertekende Vierenveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 59.

– het op 20 februari 1969 te Brussel ondertekende Vijfenveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 73.

– het op 27 maart 1969 te Brussel ondertekende Zesenveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 157.

– het op 18 juni 1969 te Brussel ondertekende Zevenenveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 161.

– het op 20 augustus 1969 te Brussel ondertekende Achtenveertigste Aanvullend Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in *Trb.* 1969, 209.

In *Stb.* 398 is geplaatst het Koninklijk besluit van 24 september 1969 houdende wijziging van het Tariefbesluit 1960.

Uitgegeven de *achtentwintigste* november 1969.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
J. LUNS.